

Routes:

M. Heenan demande documents échangés entre le gouvernement fédéral et l'Ontario relativement à la construction de grandes—, 39.

S**Saint-Laurent:**

Copie de la correspondance échangée entre le Canada et les Etats-Unis au sujet du creusage du—, 19.

Sanction Royale:

Le 22 septembre, 52.

Serments d'office:

Bill No 1, Loi concernant la prestation des—; 1re lecture, 9.

Service civil:

Rapport de la Commission du— *re* poste de sous-chef du bureau de distribution; adopté, 37.

T**Tarif des Douanes:** (*Voir Voies et Moyens*).

Bill No 4, Loi modifiant le—; 1re lecture, 2e lecture, comité général et 3e lecture, 51. S.R. 52.

Turnbull, M.:

Propose qu'une adresse soit votée à S. E. le Gouverneur général, 10.

V**Voies et Moyens:**

Motion tendant à former la Chambre en comité des—; changements au tarif des douanes; débat, 23; amendement de M. Mackenzie King, 27; amendement à l'amendement de M. Garland (Bow River), 29; débat; amendement rejeté après vote, 32; amendement à l'amendement rejeté, 33; la Chambre en comité des Voies et Moyens, 35; progrès, 37; résolutions adoptées, 41 et suivantes.

Votes:

Sur un amendement de M. Woodsworth au Bill No 2, allouant des secours aux chômeurs, 20; sur un amendement de M. Mackenzie King au Bill 3 des Douanes, 24; sur l'amendement à la motion des Voies et Moyens, 32; sur l'amendement à l'amendement des Voies et Moyens, 33; sur la motion à l'effet que la Chambre se forme en comité des Voies et Moyens, 34; sur demande de documents *re* droits de dumping, 40.